

# BISERIC'A si SCÓL'A.

## Fóia bisericésca, scolastica, literara si economica.

Iese odata in septemana: DUMINEC'A.

### PRETIULU ABONAMENTULUI.

Pentru Austro-Ungari'a:

Pe unu anu 5 fl.—cr., pe  $\frac{1}{2}$  anu 2 fl. 50 cr.  
Pentru Romani'a si strainetate:  
Pe unu anu 14 fr., pe jumetate anu 7 franci.

### PRETIULU INSERTIUNILORU:

Pentru publicatiunile de trei ori ce contineu  
cam 150 cuvinte 3 fl.; pana la 200 cuvinte 4 fl.;  
si mai sus 5 fl v. a.

Corespondentie se se adreseze Redactiunei  
„BISERIC'A si SCÓL'A.”

Ér banii de prenumeratiune la  
TIPOGRAFI'A DIECESANA in ARAD.

### INVITARE DE PRENUMERATIUNE.

LA

## „BISERIC'A si SCOL'A.”

*Fóia bisericésca scolastica, literara si  
economica.*



Cu inceputulu anu i 1890 deschidemu abonamentu nou la „Biseric'a si Scól'a.”

Rugàmu pre toti domnii abonentii de pana acuma, cari dorescu a avé fóia nostra si pe viitoriu, se binevoiesca a tramite la „Tipografi'a diecesana” pretiulu de prenumeratiune care e:

PENTRU AUSTRO-UNGARI'A:

PE UNU ANU . . . . . 5 fl. — cr.  
„  $\frac{1}{2}$  „ . . . . . 2 fl. 50 cr.

PENTRU ROMANI'A SI STRAINETATE:

PE UNU ANU . . . . . 14 franci.  
„  $\frac{1}{2}$  „ . . . . . 7 fr.

*Sprijinulu moralu si materialu, de care pana acuma s'a bucuratu fóia nostra, ne indreptatiesce a sperá, că si in viitoriu vom fi imbratisiasi de aseminea simpathii calduróse precum si de bunavointi'a nestramutata a On. Publicu cetitoriu.*

**Redactiunea.**

### Discursulu

*pronunciatu de directorulu seminarialu substitutu Augustin Hamsea cu ocasiunea serbatorii scolastice, tienute la seminariulu diecesanu din Arad la 6 Ianuariu a. c. in presér'a aniversării patronului seminarialu, a santului Ioanu Botezatoriulu.*

Onorati domni profesori, iubiti elevi! O scóla speciala, precum este si scól'a nostra, menita a cresce pre siitorii preoti si invetiatori ai poporului, — va corespunde numai atunci pre deplin chiamarii sale, daca intrég'a educatiune si instructiune a elevilor o va aduce in deplina consonantia si armonia cu trebuintiele societatii, cu trebuintiele poporului, pentru carele se cresc acesti elevi.

Sunt multe, sunt unu leghionu trebuintiele bisericei ortodoxe romane din acésta tiéra in genere, si in specialu multe sunt si trebuintiele eparchiei nóstre, a Aradului.

Dintre aceste multe trebuintie voiu numí de asta data numai un'a si anume: biseric'a si poporulu romanu din acésta tiéra are urgenta trebuintia de mai multu semtiu, de mai multa inima, de mai multa deprindere pentru o lucrare cât mai spornica si mai succésa in viéti'a publica, pre carea ni-o am creatu prin organismulu celu viu, prin Met'opoli'a nóstra nationala.

In faci'a trebuintiei amintite a bisericei si poporului credinciosu m'am intrebatu adesea, si impreuna cu mine ne-am intrebatu toti cei ce ne gasim in servitiulu acestei scóle, ca óre poté-v'a scól'a nostra corespunde in mesura deplina si acestei trebuintie a bisericei si a poporului? si cari sunt mijlocele educative, cari conduce cu sigurantia la acestu scopu?

Si cautandu scripturile am aflatu, ca tient'a si idealulu crestinismului este: de a apropiá si a impreteni tot mai mult pre ómeni unulu cu altulu, că astfelii precum toti suntemu fii unui'a si aceluiiasi Tata Cerescu tocma asia toti de o potriva adeverati frati se fimu unulu altui'a in tóte afacerile vietii nóstre!

Aceeasi scriptura santa, carea ne chiama, si ne invitá, ca frati se fim unulu altui'a, aceeasi ne aréta si mijloculu pentru acésta fratia, acelu santu mijlocu depusu in vecinicile cuvinte ale Domnului: „fia voi'a t'a precum in ceriu asia si pre pamantu.”

Ne inchinàm acestei sfinte doctrine, pentru ca intrens'a amu aflatu adeverulu si intieleptiunea pentru tóte terenele vietii si desvoltarii omenesci.

In organismulu vietii publice, la carea biseric'a nostra autonoma chiama pre toti fii ei de o potriva, — totu ceea ce ne demanda a face legea nostra organica se reasuma in o colucrare a fratilor pentru ridicarea si inaintarea poporului creditiosu la bunastare si fericire vremelnica si vecinica; ér sufletulu

si puterea, carea da vietia si taria organismului nostru bisericescu nationalu este semtiulu si inim'a fratilor si impreuna lucratorilor de a escela prin fapte demne intru inaintarea afacerilor comune si causelor mari ale bisericei Domnului.

Suntem multi, suntem toti chiamati a ne da tributul nostru de lucru si de jertfa in agrulu celu suntu alu Domnului. Si lucrarea nostra nu va fi nici odata impededata, cand va fi inspirata de un'a si aceeasi vointia, si anume cand voint'a nostra va fi un'a si aceeasi cu cea esprimata in vecinicele cuvinte ale Domnului: „fia voi'a t'a precum in ceriu asia si pre pamantu.“

Pentru a inveti si a implini acesta dumnedieesca voia ne adunam dilnicu in acesta scola. Pentru a ne inspira si a ne intari in acesta sfanta voia ne-am intrunit aci si in acestu momentu festiv, cand scola nostra serbeza diua aniversara a patronului ei, a sfantului Ioanu Botezatoriulu.

Santulu Ioanu Botezatoriulu este celu dantaiu organu, carele la inceputulu erei crescine se jertfesce pre sene, ca cu atat mai vertosu se dedice cu tota fintia s'a binelui comunu. Eluiese din lume si merge, si indura greutatile si suferintiele pustiei, pentru ca cu atat mai vertosu lumea se-lu cunosc si se-lu asculte, si astfelui se pota pregeti poporale prin pocantia la primirea Messiei celui fagaduitu.

Ioanu Botezatoriulu prin vieti si faptele sale se face pre sene celu dantaiu modelu de vietia crestina.

In acela-si timpu aflam in santulu Ioanu desvoltata in tota intensitatea ei vocatiunea apostoliei sale si iubirea si consciintia chiamarii sale.

Pentru a ve inspira de acesta santa vocatiune, si pentru a ve desvoltata in iubirea si consciintia chiamarii vostre viitorie de preoti si invetiatori ai poporului ati venit uoi aici, iubiti elevi, — pentru ca numai vocatiunea, numai iubirea si consciintia chiamarii dau omului adeverat capacitate, si respective semtiulu si inim'a pentru o vietia publica in spiritu adeveratu crestinescu.

Dar vorbindu de vocatiune, nu potu se nu amintescu ceea ce se crede in genere si poate ca nu fara motivu, si anume: ca vocatiunea si iubirea de chiamare sta in stensa legatura cu aplecarile firesci ale omului.

Acesta credintia este inse cu totulu contraria realitatii crestinismului si chiar fintiei educatiunei in spiritu crestinescu. Fapte positive nenumerate severite prin crestinism dovedesc cu putere cuversitoria: ca spiritulu crestinescu invinge si inneca ori ce slabitiune provenita din materi'a, in carea este investitul sufletului omenescu.

Pescari si omeni de rondu vorbescu in streine graiuri si cu streine invetiaturi, si latiescu cuventulu lui Ddieu pana la marginile pamantului. Saul gonitoriulu celu nempacatu alu crucii Domnului devine in apostolulu Pavel stelpulu si scutulu religiunei

crestine; er multimea cea mare a martirilor crestinatii, dovedesc in modu notoricu, ca nu are nici celu mai micu cuventu nici una feliu de slabitiune omenesca a casei nostre celei trecretorie in facia spiritului si a inimei adeverat crestinesci.

Eta dara, ca istoria revelatiunei divine si istoria bisericei crestine ne dovedesc in modu nenndoiosu, ca vocatiunea, iubirea si consciintia chiamarii se desvolta in omu cu tota siguranti prin aplicarea corespundietoria a mijlocelor educatiunei crestine.

Aceste mijloci se reasuma in desvoltarea si imprimarea celor trei virtuti cardinale ale crestinismului: credintia, iubirea si sperantia — din cari apoi ca dintr-o fantana nesecata isvorescu tote acele calitati, cari constituiesc individualitatea si podob'a preotului si invetiatoriului crestinu.

In barbatii mari lumea admira si adoreaza de regula: statornici, perseverantia energie si taria caracterului.

Dar daca ne intrebam de isvorulu acestor calitati, aflam ca elu este numai unulu, si anume credintia crestina, credintia in Ddieu si in vitalitatea si vecinicii bisericei sale. Daca aflam de exemplu tote aceste inalte calitati in unu Stefan celu Mare, istoricul ne spunu, ca isvorulu loru a fost, ca „Stefan credea in Ddieu“.

Daca mai departe admiram si adoram pre omenii, cari se abnega si se aducu pre sene jertfa pre altariulu binelui comunu; si daca infine omenii, pre cari ne-am indatinat a-ii numi mari pre langa calitatile amintite mai impunu omenime, si se afirma pre sene si prin: maniera, prin blandetia, prin curagiu si prin indelunga rabdare, — se nu uitam nici odata, ca tote aceste calitati emanaza numai si numai din iubirea evangelica si sperantia crestina, de cari densii sunt inspirati.

Acceasi istoria a bisericei crestine, carea ne dovedesc, ca prin educatiune in spiritu crestinescu consciintia si iubirea de chiamare se desvolta, — tot aceeasi istoria ne demuestra, ca cu cat biserica a avut la anumite epoci mai multi omeni de adeverata chiamare, cu atat a fost mai desvoltat semtiulu pentru vietia publica bisericesca. Si daca biserica si poporul cere cu intetire, ca prin voi, elevii acestei scole se-se respandesc mai multu semtiu pentru o vietia publica bisericesca-nationala: atunci totu de odata cere dela voi, ca se ducri in poporul mai multa vocatiune pentru carier' vosta preotiesca si invetiatorasca, — deorece aceste doue calitati nedespartite sunt un'a de alt'a.

Si daca biserica si poporul eparchiei cere cu intetire dela voi, ca se-ve inspirati de aceste inalte calitati, se nu uitati ca cei ce ve ceru acestea, nu ve ceru alt'a, decat ale sale dintru ale sale, deorece simvolu viu alu inspiratiunei virtufulor crestine este aceasta scola.

Poporul eparchiei si-a zidit acesta scola condusu de credintia s'a in Ddieu si in taria bisericei

Domnului de a inaltia poporele, inspiratu mai departe de iubirea de a zidi Domnului casa Sionului pentru invetiarea si practicarea virtutilor crestine, si animatu de sperantia ca armandu-se prin voi si prin cei ce ve voru urmă voue cu radiele luminei celei nestinse a invetiaturilor Domnului se-si pôta creá o stare si sôrte mai buna; ér creditiei, iubirei si sperantiei poporului, depuse in modu atât de marcatu intru ridicarea acestei scôle, nu-i veti poté respunde in modu demnu, decât numai prin aceeasi credintia, iubire si sperantia, depuse pre terenulu vietii publice intru ridicarea bisericei si poporului credintiosu si intru ridicarea si inaintarea iubitei nôstre patrii:

Nu potu apoi se nu mai amintescu aici, ceea ce ati audit si de alta data, ca dupa iubirea de Ddieu, motoru principalu, care indémna pre omu la practicarea virtutilor crestine este „iubirea de sene.“ Conduși de acésta iubire, sum siguru, ca veti iubí si poporulu, si veti face tôte pentru ridicarea si inaintarea lui, deorece numai iubindu poporulu si colucrandu la inaintarea lui veti poté se lucratii pentru inaintarea vóstra propria. Numai preotii si invetiatorii unui poporu vediutu si inaintat sunt si potu se fia si insisi vediuti si inaintati. Se nu uitati nici odata, ca valórea si pretiulu omului se mesura numai dupa servitiele, cari le-a facut societătii, carei'a apartiene!

Éta dara ca chiar si iubirea de noi însine ne dovedesce, ca tôte aspiratiunile si totu viitorulu omului si-afia, si-si pôte aflâ odinioara momentulu realisarii, numai in casulu daca omulu dupa modelulu barbatilor alesi ai vietii crestine se pune pre sene insusi, si-pune tôte puterile sale in servitiulu neobositu alu societătii, din carea face parte.

Dar pentru ca chiar semtiul si inim'a pentru o mai succesa viétia publica bisericësa sta in stensa legatura cu modulu, dupa care ne stimàm pre noi însine, si ne deprindem a stimá pre cei ce ne-au facut noue bine, mi-permitu a-ve aminti, ca in acestu momentu festivu detori suntem se ne aducem aminte si de cei ce ne-au zidit noue acésta scôla, precum si de barbatulu, care a luat initiativa pentru inifiantarea si desvoltarea ei in form'a si starea ei de astazi; si deci indreptandu-ne mintile si inimele nôstre catra Ddieu, se dicem si se-lu rogâm, că:

Se traiasca Pré Santi'a S'a, parintele Episcopu alu Aradului Ioan Metianu!

Se traiésca biseric'a, si poporulu romanu!

### Serbarea duminecei.

La dilele instituite de biserica spre laud'a si prémarirea unei'a dintre cele trei fetie ddieesci, adeca la serbatorile asia numite domnesci, se numera si duminec'a. Ocupandu-ne deci in numerulu trecutu alu fóiei nôstre cu dôue serbatori domnesci, credem a implini dorintia cetitorilor nostri, daca in legatura cu acele, venimus acum a espune insemnatatea si modulu serbarei si acestei dile.

Sânt'a scriptura a T. V. ne spune că dupace s'a finitu oper'a dumnedieësca a creatiunei, Ddieu s'a odichnitu in diu'a a siepta de tôte lucrurile, ce le-a facutu, a binecuventatu diu'a acést'a, si a săntit'o. — Mai tardiu poruncesce Ddieu prin Mois i poporului Israilténu, ca elu siese dile sè lucreze, ear in diu'a a siepta, fiindu s ambat'a lui Iehov'a Ddieu seu, se nu faca nici unu lucru, nici elu, nici feciorii lui, nici fetele lui, nici servitorii lui, nici servitórele lui, nici boulu, nici asinulu lui, nici streinulu, carele locuesce cu elu. Diu'a a siepta se numí in T. V. s abatu.

In diu'a ce urmează dupa sambata, adeca in prim'a a septamânei („u'n'a a s e m b a t e i,“ de ôrece evreulu n'are numerali ordinari, ci in loculu acestor'a folosesce pre cei cardinali; ér numirea dilei a siepta adeca a sembatei o intrebuintiéza si spre a insemná intréga septemana) a inviatu Christosu din morti, pentru acei'a invetiacei Domnului se adunau in a c e s t'a di, spre a aduce lauda lui Ddieu, numindu-o „d i u'a D o m n u l u i“ „dies dominica,“ (hemera kyriake.) Motivele, din cari in T. N. se preferi duminec'a inaintea celor alalte dile ale septamanei, ni le spune s. Leon celu mare, episcopulu Romei (440—461.) „Diu'a cea dintâiu a septemanei se sănti prin darurile pretiose, ce le primirăm dela bunatatea lui Dumnedieu. Că-ci in diu'a acést'a si-a luat lumea inceputulu, in diu'a acést'a se omorî mórtea prin invierea lui Christosu, si se restabilî viéti'a. In diu'a acést'a luara apostolii dela Domnulu, trimitî'a spre a vesti evangeli a la tôte poporele, primindu misteriulu renascerei, ce avea sè se impartasiësca lumei intregi. In diu'a acést'a precum marturiscese s. evangelistu Ioanu, dupace a intratu Domnulu la apostolii adunati prin usile incitate, a suflatu asupr'a loru dicêndu: „Luati duhu săntu.“ In fine in acést'a di a venit u Duhulu săntu promisu apostolilor de Domnulu, pentru ca noi prin ôre-care regula cerésca sè cunoscemu a serbá misterieile binecuventărilor preotiesci in diu'a acést'a, in care ne facurăm partasi de tôte harurile dumnediesci. Pentru acei'a sè si serbéza in T. N. si anume din timpurile s. apostoli, diu'a dintai a septemanei ca diu'a Domnului.“ — Apostolulu P a v e l u dice: „In diu'a dintâia a septamanei fie-carele din voi se puna de o parte stringêndu ce se va indur'a, ca nu daca voi veni, atunci sè se faca adunarea (colecta se se puna semnul acesta dupa).“ — Asia-dara apostolulu ii indémna pre credinciosii din Corint, ca ei in diu'a dintâia a s e p t e m a n e i, adeca in aceea di, in care se adunau la serbitorulu d dieescu sè colecteze pentru seracii din Ierusalimu. Ér s. Ignatie din Antiochi'a scrie catra Magnesieni: „Daca ati ajunsu la noua sperantia, apoi nu mai serbati s ambat'a, ci sântiti diu'a Domnului. Că-ci prin elu si mórtea lui am castigatu viéti'a.“ — Mai avea diu'a acést'a la inceputu inca si multe alte numiri. Acei

scrietori bisericesci, cari ca a p o l o g e t i ' si adresa scriserile loru regentilor pagâni, si veniau in contactu cu pagânii, precum I u s t i n u, filosofulu si martirulu, T e r t u l i a n u, o numiau „d i e s s o l i s“ (diu'a sórelui.) Acést'a numire se trage dela astrologii pagâni, cari celoru siepte planete din sistemulu ptolomaicu, le ascriau influintia asupr'a celoru siepte dile. I o a n u C r i s o s t o m o numesce d i u ' a p a n e i, de órece in acést'a di primescu crestinii panea cea cerésca, adeca trupulu celu prea scumpu alu Mântuitoriu lui. Se mai numesce si d i u ' a a o p t ' a, iu epistól'a catolica a lui V a r n a v ' a si la s. A t a n a s i e.

Dreptu ca in urma directiunei j u d a i s a n t e in biserica primara au incepuntu crestinii sè serbeze bisericesce pe langa „diu'a Domnului“ inca si sambat'a, dupa cum ne dau marturie despre acésta Constitutiunile apostolice, s. Atanasie. Epifanie, episcopulu Ciprului, s. a., dara chiar pentru de a evita acésta colisiune cu asiediamintele apostolice, legiuiesce biserica vechie in canonulu 29. din Laodicea : „Nu se cuvinte crestinilor a iudaisi si a serba sembat'a, ci a lucra intr'acésta di, duminic'a inse preferindu-o, daca li este cu putintia, se o serbeze că crestini, ear de s'ar afia iudaisti, fie anatema dela Cristos.“ Spre a intielege hotarirea acestui canon observam urmatórele : Serbarea bisericesca a sambâtei era in esentia consunatóre cu cea a duminecei. Se deosebia numai prin aceea, că crestinii dupa s. liturgie ispravita, la a carei ascultare nu erau obligati prin órecare lege bisericesca, puteau sambata sè se ocupe cu lucrulu de tóte dilele, apoi in acésta di pertrac tarile juditiale nu erau suspendate, nici jocurile nici teatrele etc. si in urma crestinii in acésta di nu se rugau stand. — Temeiulu pentru care mai vertosu judeo-crestinii (adeca acei crestini cari se convertiau dela judaismu la crestinismu) staruiau a se serba sembat'a, póte fi urmatoriulu : ei credeau, ca prin serbarea acestei dile voru puté mai lesne se-i castige pre judeii pentru biserica crestina ; mai apoi i-a potutu indemnă la acésta si impregiurarea, că Marcionitii (aderentii lui Marcionu din secl. II.), spre a-si manifest'a ura facia cu D dieulu judeiloru, ajunau chiar sembat'a ; deci ei pentrucà se arate că nu iau parte la retacirile acestei secte, faceau chiar contrariulu. Contra tendintiei acestoru judeo-crestini, precum si contra Nazareniloru si Ebionisiloru (secte din secl. 2.) era indreptata prin urmare hotarirea mai suscitata, precum si multe alte decisiuni de a le bisericei vechi.

Vechii crestini tieneau duminec'a atât de o di de repausu, cât si de o di de bucurie, serbandu-mai nainte de tóte prin acei'a, că luan parte la servitiulu ddieesc publicu. Fiind cineva din crestini im pedecatu intru implinirea acestui obligamentu, prin bôla, ori prin óre-care necesita urgenta, prepositii bisericiloru 'si dau silint'a, că o parte insemnata a liturgiei, adeca s. c uminecatura, se li se duca celoru

absenti acasa, si acésta erá mai vertosu detorinti'a diaconiloru. Incependum inse crestinii mai tardiu a nu lua regulatu parte la servitiulu ddieesc, atât parinti singuratici, cât si sinode particulare si ecumenice, pasira energic, cu mijloce corespundietore, de a sterpi reulu acesta. Sinodulu ecumenicu alu sieselea, celu localu din Sardic'a, aduc hotarirea : „că daca vreun episcopu, séu presbiteru, séu diaconu, séu din cei ce se numera in clerus, séu vreunu laicu, fara de causa mai insemnata ar lipsi dela biserica, si in trei dumineci séu septemani nu va merge impreuna cu ceialalti credinciosi la biserica, de va fi cleric, sè se cateriseasca (depuna), ér de va fi laicu, se se aforisescă (segregateze)“. Dupa acést'a decisiune a bisericiei, unii crestini, spre a scapa de pedepsa asistau la s. liturge, inse nu remaneau pana la capetu. Pentru acei'a se hotari „că daca cineva dintre crestini intrand in biserica, când se ispravesce s. liturgie si audind ddieescile scripthri, n'ar astept'a pana la sfersitu, nici nu s'ar impartasi. (in veacurile prime se cumeceau toti crestinii la s. liturgie, de aici si cuvintele in cantarea „Sè se umple gurile nostre“ : „că né-ai in vrednicit a ne impreuna cu s. tale taine“ etc.) unulu că acesta sè se aforisescă, că unulu ce causéza disordine in biserica.“ Duminec'a se distingea mai departe prin acei'a, că precum in restimpulu dela invierea Mântuitoriu pana la coincidie, asia si in acésta di, afara de penitentii publici, se rogau toti crestinii stând, ér acésta se facea in semnu de bucurie pentru invierea lui Christosu. A j u n a r e a era oprita in acésta di a Domnului, ér cei ce calcau acésta oprire, se espuneau pedepsei prescrise de canonulu 64. apostolesc ; daca erá clericu se depunea, ér de era mirean se segreg'a. Unii eretici, precum Manichei, ajunau duminec'a ; de acei'a i mustra Ambrosie dicend, că acést'a insémnă atâta, cât a nega invierea lui Christosu. Motivulu principalu alu bisericei la aducerea hotarirei mai suscitate a fost in deosebi doctrina cea nebasata a Marcionitiloru, Manicheiloru si Priscilianiloru, cari negandu că Christosu s'ar fi nascutu cu natura adeverat omenesca, socoteau, că facia cu ortodoxii, ar trebui se postesca duminec'a.

Serbarea dumineciloru se inalt'a prin a g a p e l e (ospetiele) comune, si prin e l e m o s i n ' a ce se aduna dupa s. liturgie si se imparti'a intre crestinii seraci. Despre acest obiceiu din urma vorbesce s. apost. P a u l u, I u s t i n u martirulu, in apolo gi'a sa prima, I o a n u C r i s o s t o m u, in omilia sa despre elemesina etc. — Bucuria crestiniloru se manifesta duminec'a si prin acei'a, că se imbracau cu haine mai bune, serbatoresci, de colore alba. Acum la pagani se privia colorea alba ca simbolulu bucuriei, si in s. scripture, spiritele curate, cari ilu prémarescu pre D dieu, se represinta in vestimente albe. Deci urmandu crestinii indegetarei cestei din urma, se imbracau dumineca in haine de colore alba, spre a infatisi'a prin ele bucuria si curati'a spirituala a

crestinismului. Despre aceasta datina marturisesc Clement din Alexandria. — Solemnitatea si bucuria cu carea serbau crestinii in veacurile prime diu'a duminecei, se vede si din impregiurarea, ca ei in acest'adi iluminau si ornau bisericile loru mai multu decat de rendu, apoi clerulu se imbraca in vestimentele bisericesci cele mai frumose, si cantarea era mai serbatoresca. In modulu de serbare a dilei Domnului in veacurile prime, constatam unu caracteru coresponditoru spiritului apostolicu cu atat mai multu, cu cat crestinii cei dintai — dupa cum ne spune istoria — se abtineau in acesta di de tote petrecherile lumesci. Nici asia numitulu „luxus sabbatarius“ adeca desfranarile si desfatarile neiertate a le Jidovilor, devenite proverbiale pe vremea aceia : nici teatrele demoralisatore ale paganiilor, nici adunarile loru diafolesci — dupa cum le numesce s. Ioan Crisostom, n'au pututu se-i amagiasca pre crestini si se-i abata dela seriositatea cu carea serbau ei diu'a duminecei. Mai tarziu si imperati romani venira intr'ajutoru crestinilor. Teodosie cel mare (379—395.) oprir in di de dumineca jocurile gladiatorilor in teatre, jocurile circense, luptele cu animale etc ; er imperatulu Teodosie celu tineru (408—450.) estinse oprirea aceasta si la alte serbatori mari, si inca nu numai pentru crestini, dar si pentru jidovi si pagani, pentruca toti se scie, ca e timpu de rugaciune si nu timpu de petrecere. Mai departe erau interdise in dile de dumineci pertractarile juditiale. Constantin cel mare (306—337) a fost celu dintaiu, carele a adusu legea, ca in acest'adi fie-carele se se retiena de procese si pertractari judecatoresci, dora numai cand estrema necesitate aru impune altu ceva. De asemenea legi mai emiseră imperati Valentinian, betrenulu si tinerulu, amenintandu cu pedepse celor ce aru calca porunc'a adusa. Numai din motive anumite, ce tintea la binele publicu, se admiteau pertractarile juditiale in desamintit'adi. In fine Constantin celu mare a oprit in di de dumineca meseriasilor si artistilor ori ce lucru, si numai lucrul campului lui ingaduitu, si anume pe timpulu secerisului, spre a impiedeca eventualele daune ce s'ar putea cauza prin tempestati nefavorabile.

Cestiunea, ca cum serbeaza crestinii bisericei nostre dreptcredinciose in timpulu nostru diu'a domnului nu incape in cadrulu acestui micu studiu. Aducem numai, ca de incheiere, cuvintele din confesiunea ortodoxa a bisericei catolice si apostolice a resaratului, prin cari, se esplica porunc'a a patr'a ddieasca, incat privesce ea obiectulu nostru : „Noi crestinii in locul sembatei tienemu diu'a duminecei, pentruca in diu'a acest'adi cu invierea lui Christosu, Domnului nostru, s'a facutu renoirea lumei intregi si mantuirea nemului omenescu din sclavi'a diabolului. In tot timpulu acestei dile suntem datori se lasam de o parte tote lucrurile si muna'nosta, spre a fi liberi, ca in tot decursulu acestei dile se ne ocupam cu ruga-

ciumi si cu meditatiuni religiose, pentru binefacerile ce ni le-au datu Ddieu. Asemenea si servitorii nostri, se nu munceaasca in acest'adi, ci se fie liberi, ca se se ocupe cu lucheruri sante, inaltandu rugaciuni si laudandu pre Ddieu.“

### Despre energi'a invetiatoriului in scola.

Intre insusirile inmultite, ce se ceru la unu invetiatoriu alt-feliu deplinu pregatit pentru postulu seu, ca acela se pota corespunde grelei sale chiamari, numeram si energi'a, fara de care ori ce omu seu nu scote de locu seu numai reu intreprinderele sale la cale, si cu atat mai putin invetiatoriulu poate a se bucura candva de fructele ostenintielor sale.

Voind a vorbi aici de asemenea energia fie-mi ertat a-mi imparte materi'a in urmatorele trei puncte de intrebare :

I. Ce este energi'a in scola si in cate privintie se poate ea luata ?

II. Care e folosulu celu aduce ea ?

III. Prin ce ni o potem cascigata ?

La aceste dar voesc a respunde.

Energi'a in scola este domnirea cea durabila a invetiatoriului asupra scolarilor, asupra materiei de instructiune si asupra sa insusi. Deci energi'a in scola se poate luata si se cere in trei privintie :

1. In privintia scolarilor. Invetiatoriulu energeticu intra in scola sa c'oa cautatura lina, solida si cu pasu siguru, de barbatu. La vederea lui gura scolarilor vorbaret amutesce, larm'a pere si ordinea reincepe ; mai trebue celu putin o cautatura deosebita, si eta liniscea e la locu.

Asia incepe ora de scola, asia finedia. Invetiatoriulu acesta domnesce aici, impune numai prin presintia sa prin cautatur'a ochilor sei si mai cateva semne pucine de miscare cunoscute scolarilor, vorbele pedepsitore raru le aud din gura lui ; si cu atat mai raru — lu vedi folosind instrumente de pedepsa. Prin liniscea-i chipsuita prin strins'a lui dreptate influentiidea in modu neresistabilu asupra scolarilor ; ei simtu ca este acel'a aici, carui, cauta a se aplicata toti.

2. In privintia materiei de instructiune. Astfelui de invetiatoriu scia tot'deuna curatul ca ce vrea si cum vrea.

Lucrulu, celu propune e rumegatu de elu bine, luare asia dicand pe degete. Elu nu odihnesce mai curend pana cand tote nu merg dupa dorint'a lui. Asia domnesce elu si peste materia in tote dimensiunile sale.

3. In privintia sa insusi. Fara guvernare de sine, fara de rabdare multa, e cu neputintia a fi invetiatoru bunu. De cate-ori lu-va ajunge desgustulu, invetiatoriulu se-lu scia alungata : de cate-ori lu-ia ostenela, elu se scia a-si renosi poterile ;oricand va fi in periculu d-a-si perde rabdarea, el se se infrane ; de cate-ori este se-i scape gura vorbe necuviinciose, el se si le retina. Ast-mod el se deda

**a domni asupra umorului, expresiunilor si tuturoru actiunilor reale.**

## II.

Folosulu ce-i aduce energi'a in scóla e intreitu :

1. Numai prin aceea invetiatoriulu ajunge la multiamire cu sine insusi si cu indeplinirile sale. Cine e, care se nu scia din esperinti'a proprie, cát de neferice, cát de nemultiemiu se simte un docinte, când ese din scóla cu conscientia nelinistita dicend : „Astadi n'ai efectuit multe; trebuia se fi luat mai bine astfeliu si astfeliu; nu scolarii, ci tu insuti prin lasitatea-ti muierésca prin capriciile tale fusesi cau'sa, de instructiunéa de adi nu reesi precum trebuia.“ Din contra cát de ferice si paciuitu cu sine este acela, când cunoșce că a suportat tóte greutatile că unu erou, că a esecutat tóte precum ii er'a voi'a; i vine ca cum ar fi implinit una din cele mai bune si mai mari fapte precum in adeveru si este. Cat e de dulce atunci odihn'a, recrearea dupa scóla, cát de placut i incurge de nou poterea folosita in membrele-i obosite !

2. Numai ea inlesnesce si aventa instructiunea. Invetiatorulu fará energia nu poate nici cum se tina pruncii in ordine. Unu despartimentu va povesti, altulu se va juca; aici va trebui se pedepsésca, colo se dojenésca; se va casni in tot modulu fara se pótă ceva. E cu totalu altfeliu însa când elu sta in scóla cu taria si energia ! Ochii tuturor sunt concentrati atunci in ochii lui, atentiu'na tuturor e purere in cordata la cele ce elu vorbesce si face; si scolarii se intrec intru implinirea diseloru si imitarea facutelor, numai cu unu vreu conduce atunci invetiatoriulu tóta ceta cea mica, aruncând cu mana sigura seminti'a binelui in sufletele tinere.

3. Numai prin energia se formédia caractere bune. Precum e domnulu, asia e si sierbulu; precum e invetiatorulu asia sunt scolarii. Invetiatoriulu e oglind'a fermecatóre a scolarilor sei. De va fi elu unu caracteru vengiosu, de va fi elu unu efemeitu spiritualu — trebe se cada cu timpulu la tóta intemplarea in despretiulu scolarilor sei. Copii au o pipaítore deosebita fina ! Inse când elu este unu caracteru nobilu si tare, tóte ale lui se voru retipari creditiosu in sufletele scolarilor; caci in educatiune nimica n'are influentia mai mare mai grabnica si mai nemijlocita că exemplulu.

## III.

Energi'a se pótă casciga :

1. Prin o preparatiune scrupulósa. Acésta este interna si esterna. Trebe mai intaiu se-ti apropiedi bine tóta materi'a de instructiune, s'o mesuri, s'o imparti si s'o memoredi, că asia prin combinarea ideilor se nu fii impedecat sub prelegere intru supravighierea atenta a scolarilor tei. Si asta e pregatirea interna. Cea esterna sta intru aceea, ca se nu fii obosito prin alte lucruri laterali, ci se-ti incepi invetiamentulu cu puteri depline venite. Asemenea se nu negligi nici pe omulu celu mai din afara, se fii

adeca spalat curatit si imbracatu cu cuviintia, pentru că acestia suntu factori puternici ai educatiunei bune.

2. Prin regularea poterilor sale. Scim, cum de desu ne perdem tóta voi'a de a mai tinea une ori scóla, — caldurile cele mari morburile etc, ele sunt, cari ne pun in desgustulu acesta. Si óre bine e a ne lasa invinsii acestoru imprejierâri ? Nici de 'cum ! Docintele se fie modelu de barbatia si taria proprie. Omulu pote multu, numai de va voi seriosu. Deci te reculege in asia casuri si alunga de la tine ispitele acestea. Numai slabulu se supune deodata, éra celu tare si-invinge inimicii.

3. Prin deprindere in tóta diu'a. Celu ce pricpece ceva din psihologia acela scia că in suflet se facu tóte numai incetu cu incetulu. Numai prin repetiri dese se produce in suflet o potere o icóna de unu ce. Asia e si cu energi'a de care vorbim. Trebuie a ne renoi po tóta diu'a a gandi tot la eulu nostru, vedi bine istoria lumii nici atunci nu ne va incresta in nimica, dar scolarii nostri, comuna nostra, ne voru petrece odinióra la morminte cu bine cuventare, si amintirea nostra intre ei va fi vecinica ! Apoi unde trebuie resplata mai inalta ?

Ioanu Horvath,  
inventiatoru.

*Fondulu religionariu gr. or. alu Bacovinei,  
substratulu, formarea, desvoltarea, administrarea  
si starea lui de facia.*

(Continuare.)

Astadi mai sta ânca bine conservata biseric'a, turnurile si si zidulu de prinprejuru, din chilii inse este remasa cas'a, care acum se folosesce ca parochiala si cas'a egumenésca, dara in ruine, fiindu copaci crescuti pe paretii. Acésta zidire, situata in unghiulu nordvesticu in curtea manastirii, a fostu zidita de E f r e m episcopulu Radautiului in anii 1610—1612.

In numele manastirii s'a infatisiatu ca delegatu alu egumenului, monachula V a s i a n u. Dupa ce respusne cu esactitate in privinti'a fundàrii manastirii, numesce elu ca proprietati ale ei de pe atunci urmàtorele :

1. Satulu Moldoviti'a, pe alu carei teritoriu (numitu preste tot Braniste) se formasera acum si satele Rusii Moldoviti ie i, Argelu, Ciumerina, Rusii pe Boulu, Frumosulu, Dragosia si Deea. Satulu este datu de Petru Raresiu cu uriculu din Hirleu din anulu 7042/1534 (Prot. imp. Nr. 74.)

2. Satulu V a m a, daruitu manastirii de Alexan dru Voda celu Bunu cu uriculu din Sucéva din 18 Ianuariu 6917/1409, éra prin uriculu din 14 Aprilu 6919/1411 ii determinéza hotarele (La prot. imp. amendoue uricele sub Nr. 75.) Dăruirea o confirma si Stefanu (fiulu lui Alexan-

dru celu Bunu) prin chrisovulu din Sucéva din 11 Februarie 6955/1447.<sup>1)</sup> Domnulu Wickenhauser in : Die Urkunden des Klosters Moldowitz pag. 15 tiene, cumcă prin uriculu din 6917/1409 Alexandru celu Bunu aru fi daruitu Moldovitiei venitulu vamii, adeca vam'a, ce voru fi fostu detori se o deie negutietorii carii amblă din Moldova in Ardealu sau din Ardealu in Moldova. Dara acăsta, celu putienu din traducerea nemtiésca a uricului acestui'a nu se arata, ci mai vîrtoșu, că elu daruesce satulu Vama. In uriculu acest'a adeca se dice, cumcă Alexandru daruesce manastirii Metto care acum se numesce Vama, fara ca se dica mai de a-própe, ce e de intielesu sub Vama.<sup>2)</sup> In uriculu din 14 Aprilu 6919/1411 intrebuintieza mai acele-si cuvinte, dara mai incolo se arata in specialu si hotarele Vamii (Metto) adeca ale satului.<sup>3)</sup> S'ar paré deci mai degraba, cumcă prin uriculu dintâiu se face donatiunea, éra prin alu doilea hotarniciea satului daruitu, precum se mai intimpina acést'a si la mai multe mosii ale altoru manastiri. Scriinduse uricele in limb'a slavica, s'au tradusu si numele satului Vama cu slavenesculu Meto.<sup>4)</sup>

<sup>1)</sup> Pumnulu dice cumcă intaritura s'ar fi facutu de Stefanu celu mare la 11 Fauru 1503.

<sup>2)</sup> Acestu uricu in traducerea lui nemtiésca suna : Aus Gottes Gnaden Wir Fürst Alexander Herrscher der Landschaft Moldau, machen bekanntlich mit diesen unserren Schreiben, welcher solches ansehen, oder zu lesen anhören wird, wasmassen Wir zu unserer Seelen heil gemacht haben, dann von wegen Seelen heil unser Vorfahren und wegen unserer Gesundheit und haben gegeben Metto (insémna in limb'a slav. Vama,) welches der male in Wama genennt wird dem Moldovitzer Kloster Anuntiationis der allerreinsten Mutter Gottes, so auf der Moldowicz lieget, mit der Uhrkunde es sammt allen Einkünften von Ewigkeit zu Ewigkeit, und hierauf ist der Glaube (marturiea) oder Versicherung unserer Herrschaft des Vorermeldetens dem Alexander Voivoda (oder Fürst) und Versicherung des Herrn Stanislaw Rotompann etc.

<sup>3)</sup> Uriculu acest'a in trad. nemt. suna : Aus Gottes Gnaden Wir Fürst Alexander, der Herrscher der Landschaft Moldau, machen mit diesem unserren Schreiben bekanntlich Allen, welche solches sehen oder dessen Vorlesung anhören werden. Wasgestallten Wir gemacht haben zu unserem Seelenheil und unserer Vorfahren, und wegen unserer Gesundheit, und haben gegeben Metto (alias Wama) dem Moldauer Kloster der Verehrung und Verkündigung der allerreinsten Mutter Gottes, welches ist an der Moldovitz, Urkunde es sammt allen Einkünften von Ewigkeit zu Ewigkeit unverbrüchlich. — Und Hottarung oder Gränze dieses Dorfs solle sein etc. —

<sup>4)</sup> Esempie analóge de traducerea numelui propriu românesci in limb'a slavica se afla adese in uricele vechi scrise in tierile române, dara scrise in limb'a slavica. Asia intr'unu chrisovu alu lui Jeremia Voda datu in Sucéva in 4 Ianuariu 1595, prin care scutesce satele manastirii Tazlelu din tienutul Neamtiului, ocolulu Peatra, de darea cailor si a carelor pentru trebuintiele domnesci, se dice : Io Eremia Mogila voevoda etc. pisem sluga nasem, tim ej pognaiut selove ot okol Kamenu volost nemetiske ej sut svétel mănastir Tazlău etc. Numele propriu

3. Berchisiescii, in daru dela Petru Voda (Raresiu) cu uriculu din Sucéva din 11 Aprilie 7041/1533. Acestu satu ilu cumparase Petru Voda dela Corlatu cu 489 de lei tataresci. (Prot. imp. Nr. 78.)

4. Oprisienii si

5. Prevorochii dela boeriulu Brilu (fiulu.) Daruirea este intarita de Alexandru celu Bunu prin chrisovulu din 17 Martie 6926/1418 si de Stefanu celu mare prin chrisovulu din 26 Augustu 7011/1503. (Prot. imp. Nr. 81 si 82.)

6. Iordanescrii jumetate. Satulu acest'a intregu l'au fostu luatu manastirea pentru satulu de peste cordonu Salasienii in schimbul dela Iordachi Balsiu, éra acesta dela manastirea Putn'a pentru altu satu. Radicându-se inse rediesii Iordanescilor si ocupându cu procesu jumetate din elu, Moldoviti'a se lapeda de acestu schimbul si cere mosiea Salasienii inapoi. Putn'a inse nu i-o da ci ca desdaunare ii da Moldovitiei, carea avea respunderea, câte 100 de lei pe anu, pana ce pentru Salasieni ii va puté dà alta mosie. Despre schimbulu si invoél'a acést'a se asta unu contractu de schimbul din 1774 (Nr. prot. 86.)

Dupre „Candel'a.

\* (Va urmă.)

## D i v e r s e .

— Acüst'a este numerulu celu din urma ce se trimite on. dni, cari nu si-au innoitu inca abonamentulu. —

\* **Sântirea apei.** In ziua de Botezulu Domnului din a. c., ca si in anii anteriori s'au oficiatul sfintirea apei in biseric'a catedrala din Arad prin Prea Sânt'a S'a parintele episcopu alu Aradului Ioanu Metianu, asistatul de parintele protopresiteru Moise Bocianu, ieromonachulu Augustinu Hamsea, preotii Gavrilu Bodea si Ilie Dogariu, protodiaconulu Ignatiu Pap si ierodiaconulu bisericii catedrale Dr. Traianu Puticiu, in fînt'a de facia a unui insennatu numeru de credintiosi.

\* **In ziua sf. Ioanu Botezatorulu** s'au oficiatul in biseric'a catedrala din Aradu sfint'a liturgia prin preotimea din localitate, ér dupa sfint'a liturgia s'a presentatul la Pré Sânt'a S'a Domnulu Episcopu alu Aradului Ioanu Metianu membrii consistoriului diecesanu, corpulu profesoralu dela seminarulu din Aradu, fruntasii comunei bisericesci Aradu, sieffi diferitelor corporatiuni civile si militare din Aradu, precum si o multime de onoratori din orasiu si au felicitatu pre Pré Sânt'a S'a din incidentulu dilei onomastice.

\* **Dunie pe sém'a bisericei.** D-nulu notariu comunala Adalbert Szatmári din comun'a Faz.-Varsiandu in protopresiteratalu Siriei a donatu pe sém'a bisericei nôstre de acolo unu rându de ornate bisericesci in pretiu de 50 fl, cari in ziua Botezului Domnului s'au sfintit si s'au predatul destinatiunii. Astfelii veteranulu dnu no-

românescu Peatra, tradusu in Kamene éra tienutulu Neamtiului se dice volost nemetkoe. Vedi B. Petriceicu-Hajdeu. Archiv'a istorica a României. Tom. I. Partea 2. Bucuresci 1865. pag. 7. Nr. 280.

tarui communalu a adausu si prin acestu actu de pietate crestinésca la stim'a de care se bucura inaintea poporenilor din acést'a comuna. Primésca dnu notariu si pe acést'a cale multiamit'a bisericei si a poporului credin-ciosu.

\* **Comitetulu balului român din Vien'a** s'a constituitu sub presedinti'a Dlu Dr. St. N. Ciurcu. Cele mai distinse dame din aristocratie au binevoitu a primi patronatulu. Balulu se va dâ in Cursalonulu din Stadtparek, in 5/17 Februarie a. c.

\* **Himenu.** Dlu Augustinu Drîncu teologu abs. si-a incredintiatu de fiitor'i a sotie pe d-siór'a Adela Mogă fiic'a reposatului preotu din Chesia, Ioanu Moga. — Felicitările nôstre !

\* **Bibliograficu.** In tipografi'a archidiecesana din Sibiu a apărut „Cuvîntari funebrale si memoriale“ de Zaharia Boiu, ases. consis., protopresviteru, membru corespondentu alu acad. de sciinte etc. cu unu adausu de texturi biblice pentru cuvîntari funebrale. Acésta carte tiparita cu binecuvantarea archierésca a Escolentiei Sale I. P. S. D. archeipiscopu si metropolitu Mironu Romanulu, contine mai multe cuvîntari funebrale si memoriale, tînute de dnulu autoriu la inmormîntarea si respective in memor'a unor barbati cari s'au distinsu in vieti'a nôstra publica bisericésca nationala. Chiar acést'a imprejurare dà cărtii unu deosebitu interesu, pentru că ea nu este numai unu modelu de predici, ci in acelasiu timpu contine si date inseminate din istori'a vietii nôstre nationale. Recomandăm acést'a carte in deosebit'a atențiune a ororatei preotimi si in genere a onoratului nostru publicu.

\* **Bibliografie.** In tipografi'a archidiecesana din Cernautiu a aparutu mai dilele trecute unu studiu relativ la istori'a moralei crestine, intitulatu „Moral'a testamentului vechiu.“ de dlu profesoru de universitate Dr. Em. Voiutichi. Vom reveni asupr'a lui.

\* **Diaristicu.** „Transilvani'a“ fóia Asociatiunei transilvane Nr. primu din a. c. a esitu sub redactiunea dlu profesoru seminariulu Ioanu Popescu ca I. secretariu alu Asociatiunei transilvane. Numele dlu Popescu ne garantéza, că fóia Asociatiunei va stâ la nivoulu recerutu.

† **Necrologu.** Iosifu Glitică frate, cu fiicele Sofia, Elen'a si Flórea, precum si colegii notari din cerculu Alesdu (Elesd) cu inim'a frânta de durere anunția mórtea repentina a iubitului frate, unchiu si fidelului colegu, Ioanu Glitică, notariu in cerculu Vadu, deputatu sinodal si asesoru consistorialu, urmata in 16 l. c. nótpea la 12 ore in alu 43-lea anu alu etâtii si 18-lea alu diregatoriei sale. Remasitiele pamantesci ale defunctului in 19. l. c. la 1 óra dupa am. s'au binecuvantat dupa ritulu gr. or. si apoi s'au asiediatu spre odichn'a eterna in cimiteriulu gr. or. din Ortítegu. Vadu, in 17 Ianuariu 1890. Fie-i tierîn'a usiéra si memori'a binecuvantata !

\* **Influenti'a in Aradu.** Influenti'a in Aradu continua a grasa cu tota taria. Din acést'a causa atât gimnaziulu de statu cât si preparandi'a de statu si scólele civile si elementare sunt inchise in urm'a unei disponitiuni a consiliului medicalu orasienescu. Contra acestui morbu epidemiu mai multa resistintia s'a constatatut la seminariulu nostru diecesanu unde dintre 200 de elevi abia 10 s'au bolnavit cari de presinte toti sunt reconvalescenti. Numerulu morbosiloru din orasii constatatut pana acum'a in modu oficialu este preste 1500. Din nororire inse morbulu pân'acum celu putinu isi face cursula fara'

primejdia. Morbulu este impreunatu cu dureri de capu teribile, friguri de nervi si slabiciune universală in intregu corpulu. Preservativulu celu mai bunu in contr'a morbului este ferirea de recéla, moderatiune in mancare si beutura si viatia regulata, mai departe aerisarea odailor de locuitu ér daca cineva a fostu atacatu deja de acestu morb se se pazésca de recéla si de incordare prea mare la lueru in stadiulu de reconvalescentia, deoarece devenindu morbulu recitivu pacientulu pote cadea usioru in aprindere de plameni s'au alte morburi, cari causédia mórtea.

Ministeriulu de interne r. u. a si esmisu pentru preventirna acestui morbu sub datulu 17 Ianuariu 1890 Nr. 1582 o instructiune catra tóte autoritatile politice din tiéra, in care le provoca a luá dispositiunile necesare contr'a acestui morbu. Cu deosebire se accentuează in circulariulu ministerialu ingrijirea de clasele mai serace prin aceea, că in cazulu de lipsa autoritatîlile pentru seraci se îngrijesc a institui locuintie calde si cuine poporale, éra in spitalele publice se fiá locu de ajunsu pentru ca seraci cuprinsi de acestu morbu se pote primi ingrijirile medicale trebuinciöse.

\* **Mare nenorocire pe calea ferata.** O telegrama din New-Jork spune, că unu trenu acceleratu, care mergea dela Chicago spre New-Jork, s'a ciocnitu cu altu trenu de persoane. Vagonulu din urma alu trenului de persoane s'a sdrobitu de totu, bucătîle de lemn au inceputu se arda si mai multi caletori au murit, ér altii au fostu raniti. Trenului acceleratu i s'au facutu mai putine pagube, inse 3 dintre persoanele ce conduceau trenulu si-au perduto vieti'a, ér masinistulu si unu fochistu au fostu greu raniti.

\* **Unu mare binevoitoru alu bolnaviloru seraci.** Unu individu necunoscutu din Londra, petrunsu de iubire si mila fatia de seraci din capitala engleza, a facutu o fundatiune de 100,000 funti sterlingi sau 1 million 200,000 dupa bani de ai nostri, cu scopulu ca se se ajute toti bolnavii seraci căti se vor afla pe stradele si in casele misere ale Londrei. Diarele engleze rapite de admiratiune pentru acesta nobila fapta a necunoscutei, n'au destule cuvinte pentru a o laudă.

## Concurse.

Pe bas'a ordinatiunei Ven. Consistoriu gr. or. oradanu dto 13/25. Noemvre 1889. Nr. 1047. B. se escrie concursu pentru vacan'ta parochie de a III-a clasa din comun'a Sierghisiu, protopresviteratulu Pestesiu'lui cottulu Bihorul cu terminu de **30 dile dela prima publicare**.

Emolumintele sunt :

1) birulu dela 110 numere căte un'a vica cucuruzu sfarmatu ; 2) folosirea aloru 22 jugere pamantu parochialu bunu ; 3) dela 110 numere de case un'a diua de lucru cu palmile ; 4) Stolele usuante anuale 80 fl ; 5) Casa parochiala cu gradina grajdul, colna si tóte cele necesarie, precum si fantana in ocolu, lemne de focu din padurea comunala, tóte acestea computate laolalta dau o suma de 411 fl. v. a.

Doritorii de a ocupá acést'a parochie sunt avisati asa trimite recursele loru instruite in sensulu Statutului organicu si a regulamentului pentru parochii, adresate Comitetului parochialu — subsemnatului protopresviteru in Lugosiulu de sus, post'a ultima Elesd — si a se presentá in vre-o Dumineca ori serbatore in St. biserica pentru de a-si areta desteritatea in cele rituale.

Comitetulu parochialu.

In contilegere cu mine : TEODORU FILIPU, m. p. prot.